BANGE

Bulletin d'information BIMENSUEL des Personnels de l'E.E.T.A.T. d'ISSOIRE

CHAMPIONS DE FRANCE ASSU 1976



NOS JUNIORS DE L'EQUIPE DE CROSS-COUNTRY

MONDON - LOMBARD - TOIZAT - CANIN DUTHE - FERRAFIAT - DUFOUR - MATTON

Absent : BELIN (a rejoint le camp du Valdahon)

15h10, dimanche 7 mars 1976, sur le stade de TRELISSAC (environs de PERIGUEUX).

Les 230 concurrents de l'épreuve «Juniors scolaires» du Championnat de France ASSU de Cross-country, attendent dans leurs boxes de départ le coup de pistolet du starter, qui les libèrera pour cette épreuve de 7 070 m qui emprunte, en plusieurs boucles, chemins labourés, chemins de terre

et forestiers, pelouses, et pour terminer, la piste du stade.

Quelques instants auparavant, les «Seniors scolaires» ont franchi la ligne d'arrivée après 10.370 m de course ; notre équipe s'y est comportée fort honorablement puisque COURSAULT termine à la 12e place, après avoir un bon moment figuré en 9e position - DIETRICH à la 42e et COLLIN à la

65e. Tous trois classent ainsi l'équipe à la 7e place.

Malgré ce résultat un peu inespéré, le moral n'est pas au beau fixe chez nos Juniors qui, la veille, ont appris que la section «Sports-Etudes» du lycée de Fontainebleau a été qualifiée contre toute attente, alors que depuis l'année dernière, sa mise «hors concours» est demandée.

Dans ces conditions, il ne reste que la seconde place... et les suivantes qu'il faut arracher, car rien n'est joué!

Alors, se jeter corps et âme dans la bagarre, pour essayer quand même.

Rien n'est perdu, le Capitaine a précisé, avant le départ, que s'il y a une vingtaine d'équipes engagées (chacune de 9 coureurs au maximum), il y a aussi près de 80 individuels, la majorité de très bonne valeur, qui ne concourent pas au classement par équipes.

17h30 - Dans le gymnase MACILLON, et devant tous les athlètes rassemblés, Monsieur MAZEAUD, Secrétaire d'Etat de la Jeunesse et des Sports, va proclamer les résultats, après un très court et très chaleureux discours d'ouverture.

- «Juniors universitaires...»
- «Seniors scolaires... 7e EETAT» Ouf!
- «Juniors scolaires...»

..... Classement par équipes - le Lycée François ler de Fontainebleau est déclaré hors concours.

ler EETAT ISSOIRE 427 points CHAMPION DE FRANCE...!!!



MARCHE - TOURNEE 3ème Bat



Le 3° Bataillon a été comblé lors de ses «Marches Tournées» entre le 24 février et le 5 mars.

Comblé par le temps, trais parfois mais toujours ensoleillé.

Comblé par les paysages magnifiques de l'arrondissement d'YSSINGEAUX.

Comblé enfin par l'accueil chaleureux qui lui fut réservé chaque jour, au départ, sur le parcours comme à l'étape. Qu'on en juge :

Le 24 février de QUEYRIERES à BAS-en-BASSET 31° Compagnie

Le 25 février de SAUVESSANGES à RETOURNAC
33° Compagnie

Le 26 février de MEZERES à MONTFAUCON-en-Velay 32° Compagnie Le 2 mars de MAZET-Ste-VOY à Ste-SIGOLENE 31° Compagnie

Le 3 mars de APINAC à VOREY 33° Compagnie Le 4 mars de CHASPINHAC à TENCE

32° Compagnie Partout, l'accueil faisait oublier les mollets raidis par le goudron qui envahit maintenant les moindres sentiers.

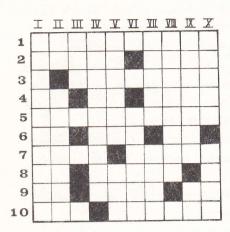
Le lendemain de leur marche, chacune des demi-Compagnies rendait les honneurs au monument aux morts de leur localité d'accueil, en présence des municipalités au grand complet, entourées d'une population nombreuse et des enfants des écoles.

Cet exercice fut donc un succès complet, en partie parce que les prévisions météo du planning se réalisèrent, mais surtout parce que les contacts humains très ouverts permirent une moisson importante de renseignements sur les localités traversées (ressources, peuplement, possibilités de logement, etc...).



LE COIN DES CRUCIVERBISTES

MOTS CROISES Nº 1



Adjudant PAGES Section 133.

QUESTIONS

Horizontalement

- 1. Ne concerne qu'un détail.
- 2. Valait une maille Pays retourné.
- 3. Plante vivace médicinale.
- 4. Cité bretonne Double stupéfait D'une race aimable.
- 5. Est bien de chez lui.
- **6.** Souvenez-vous Petite cheville Initiales d'un patriote grec.
- 7. Avancera Fabriqués.
- ·8. Divinité égyptienne Aduler trop.
- 9. Phonétiquement élevé- Trouble Grecque.
- 10. Esprit chez les gnostiques Latiniste français né à LILLE.

Verticalement

- 1. Etat d'une femme qui plaît beaucoup.
- II. Né dans l'ALTAI. Dans le LATIUM.
- III. Possessif.
- IV. Accouplement de deux pièces mécaniques.
- V. Résistant Habitant.
- VI. Petit fils de LAOMEDON.
- VII. Etoffe croisée de laine Partie d'une voûte.
- VIII. Naviguer contre le vent.
- IX. Sur la DORDOGNE. Partie d'un mur sans saillie.
- X. Princesse grecque sans tête Chute d'eau.

- La solution du N° 1 au prochain tirage -

JAMAIS DEUX SANS TROIS

Samedi 21 février, 8 heures : une animation inhabituelle règne à la 12° Compagnie. Pour les élèves sous-officiers, c'est leur première prise d'Armes, aussi les Chefs de section vérifient une dernière fois les tenues, et font faire quelques maniements d'armes, histoire de se réchauffer et d'obtenir une meilleure cohésion.

Aujourd'hui, le Capitaine DOMINE quitte le Commandement de la 12° Cie : il avait remplacé, provisoirement, le Capitaine BAUDERE, mais voilà plus de deux mois que durait le «provisoire».

C'est le Capitaine SALIN qui prend le Commandement de la Compagnie ; il arrive d'Outre-Mer et vient de rejoindre l'EETAT pour accomplir cette nouvelle mission.

8h30 : Le Lieutenant-Colonel RACINOUX et le Chef de Bataillon LAYOTTE passent en revue

la Compagnie. Bouillac n'a pas daigné venir il ne se déplace que pour les Généraux...

Puis arrive l'instant solennel : le Capitaine DOMINE rend le fanion de la Compagnie au Chef de Bataillon LAYOTTE qui, à son tour, le confie au Capitaine SALIN.

A 11 h., sous la présidence du Chef de Corps, les Cadres du Bataillon, les présidents et majors de la Compagnie, étaient réunis autour d'un pot pour souhaiter bon courage au Capitaine DO-MINE dans ses difficiles fonctions d'adjoint à la DEM, et bonne chance au Capitaine SALIN dans son Commandement.

Est-ce une coîncidence ? Voilà pour la troisième fois que le Commandant de la 12° vient des Troupes de Marine : la Compagnie est en de bonnes mains...

SPORTS...

RUGBY - FINALE D'ACADEMIE -

Brioude le mercredi 25 février au stade du Pont de Bois.

Le soleil est au rendez-vous, similitude avec la 1/2 finale, c'est de bon augure! Terrain sec, parsemé de trous et de taupinières, et l'organisation ASSU qui laisse parfois à désirer. On eut la confirmation, lorsque 15h. survenant, seul l'arbitre était introuvable. Il fallut attendre encore 10 minutes pour que le référé (qui n'était pas un arbitre officiel), veuille bien arriver et jouer du sifflet, ce qu'il fit sans ménagement au grand désagrément des joueurs et spectateurs, prenant des décisions qu'il fut le seul à comprendre, et encore s'il le put.

Le Puy ne s'en laissait pas compter, ayant annoncé la couleur : ce ne sera pas comme «Vichy». Ils tinrent parole durant 40 minutes, la mi-temps était sifflée sur le score de 4-0 en notre faveur. Le match n'était pas joué, mais nos rugbymen n'avaient pas forcé leurs talents. Ils nous le prouvèrent en 2º période où tout se joua ; après 20 minutes, il n'y avait plus qu'une équipe sur le terrain ; dominé devant, et pris de vitesse en 3/4, Le Puy concédait rapidement quelques essais bien amenés par l'EETAT qui se qualifie pour les Inter Académies. Score 32 à 0.

Trois titres de Champion d'Auvergne acquis consécutivement, un beau palmarès pour nos jeunes qui prouvent, une fois de plus, que le club rugby se porte bien à l'EETAT. Il suffit, pour s'en rendre compte, de voir avec quelle mine réjouie le renfort du 3° Bataillon embarquait, à l'issue de la rencontre, dans le 4 x 2 qui devait les amener à pied d'œuvre pour effectuer la marche tournée. Sportif oui, mais aussi ESOA soucieux de leur réussite en 3° année.

RUGBY ET TOURISME

A l'occasion de la rencontre de rugby qui opposait l'ASC à Bort-les-Orgues, nous avons pu visiter cette ville et en voir une de ses caractéristiques principales : son barrage grandiose et majestueux barrant la Dordogne. Il surplombe la ville et ses environs. C'est avec une certaine inquiétude que nous le regardions. Les équipes de rugby (Cadet et Junior) locales seraient-elles à la hauteur du barrage ? Nous n'en savions rien.

Malgré les estomacs contrariés par une route accidentée et longue, nous nous retrouvons à table. Le repas fut léger, comme il sied à un bon sportif. En tant que rugbymen, le vin ne fut pas invité, car nous autres, fervents de l'ovale, nous sommes tous sobres.

Le coup de sifflet libérateur retentit. Le départ fut lent et difficile, mais la pensée d'une victoire, refusée au club durant 5 ans, nous donna de la verve. La rencontre se solda par une victoire bien méritée : 20-4.

Le match des juniors vit aussi une victoire à l'issue d'un match disputé. A 7 minutes de la fin, l'EETAT était menée par 17 à 8, ils marquèrent en l'espace de quelques minutes, deux beaux essais transformés. Les «Jaune et Bleu» enlevèrent la partie aux Corréziens, arrachant la victoire par 20 à 17.

Le retour joyeux, animé d'une ambiance sportive, fut fréquemment interrompu par quelques «pauses pipi».

Une très belle journée se terminait. Espérons qu'elle se renouvellera.

Les ESOA SALOME 13° Cie et PEDEZERT 11° Cie.

CROSS

Le 26 février s'est disputé à la SEYNE/MER, le championnat de France Militaire de Cross ; l'EETAT était représentée par l'Adjudant BAILLETTE qui s'est classé 23° sur 150, battant les premier et deuxième du championnat régional de la 5° RM. Une excellente performance à l'actif de notre coureur qui prouva, s'il en était besoin, que l'entraînement porte ses fruits. L'Adjudant BAILLETTE ne se ménage pas pour préparer ses compétitions, et c'est un bel exemple de courage et ténacité qu'il nous donne à tous, jeunes et moins jeunes.

JUDO - CHAMPIONNATS DE LIGUE IN-

DIVIDUEL

ESPOIRS ET JUNIORS par catégories de poids (les 3 premiers qualifiés pour les zones).

A DOMERAT, neuf heures du matin, les inscriptions et les pesées commencent. Les meilleurs judokas du CANTAL, de la HAUTE-LOIRE, de l'ALLIER et du PUY-de-DOME sont là. Aucun n'a manqué le rendez-vous : il y avait des médailles à gagner. Deux tapis : un pour les juniors, un pour les cadets. JUNIORS.

En légers, BARFETY se blesse au milieu de son premier combat et doit abandonner.

En mi-moyens, trois représentants.

Pour JEAN Patrick et LARNAUD, c'est leur première compétition sérieuse. LARNAUD est éliminé en tableau, alors que JEAN P., repêché, gagnera une ceinture marron (il n'est que verte), avant de tomber en finale de repêchage. Une belle place de 5ème.

JEAN Yves, notre plus sûr espoir, ne tombera qu'en combat de classement pour départager 3e et 4e. Il prendra la 4ème place et ajoutera 20 pts pour sa ceinture noire, soit 50 maintenant.

En moyens, PELLERIN, PONTOT et THIL

nous représentent. POINT ront éliminés en tableau a connu au club sous le nor preuve de ses progrès cor Il ne sera battu qu'en fina gnera la finale de repêcha ment. Encore ceinture ble des ceintures marrons. Il lifié pour les zones.

En mi-lourds, DR te, malgré sa bonne volor adversaire qui était ceint lui décerne une belle mét mais il ne peut pas être c CADETS

En légers, BESN/ doute, était éliminé en ta VIGUIER lui, ne fut batt obtint une belle place de

En mi-moyens et MAILFER et SEILLIER, pour des compétitions au en tableau.

En mi-lourds, LA apporter notre première n temps puisqu'il marqua q

En lourds, BAR7
le voyage à LYON pour «BABAR» est friand de tait plus le monstre de l MONTLUCON, car ceux-vous, mais un certain C 33 secondes à «BABAR gagner une médaille d'ou

RECAPITULATIF:

- 2 médailles d'or : LAS
- 1 médaille d'argent : [
- 1 médaille de bronze :
- 2 places de 5ème.
- 3 qualifiés pour les chétape avant COUBERTI PELLERIN.

ASC RESULTATS

MERCREDI 25 FE

Rugby Finale d'Acad EETAT - Lycée du Puy Foot Coupe du Conse EETAT 1 - Amédée Gas CET Clermont - EETAT

Volley Coupe du Cor EETAT - MONTFERRA

SPORTS...

OT et THIL, trop tendres, selors que PELLERIN, plus n de «la rouille» va nous faire estants.

le de tableau. Repêché, il gage et le combat de classeue, «la rouille» n'a battu que est médaille de bronze et qua-

AUX, notre jeune ceinture verté, ne put battre son unique ure noire et tenant du titre. On aille d'argent tout de même, ualifié pour les zones.

RD, en mauvaise forme sans bleau.

<mark>qu'en finale de repêchage et</mark> 5e.

oyens, pas de surprise ; lans l'ordre, encore tendres si sérieuses, furent éliminés

SALLE, enfin, allait nous daille d'or, et ceci en quatre atre fois «ippon».

DLI, ne voulait pas manquer s zones. Et en plus notre édailles et de titres. Ce n'é-SM, ni VICTOR de l'EJ à n'étaient pas au rendez-MTE de MOULINS. Il a fallu pour le rendre à la raison et

ALLE - BARTOLI. AUX. ELLERIN.

npionnats de zone (dernière : LASSALLE - BARTOLI -

IER ie

32 -0

Général let - gagné par forfait

4 - 1

il Général

Gagné par forfait

<u>Basket</u> Coupe du Conseil Général EETAT - CET Pont-du-Chateau - reporté

DIMANCHE 29 FEVRIER

Rugby	Challenge Franquenelle Juni	ors
ASC - Bo	rt-les-Orgues	20 - 17
Challenge	e Dubusset Cadets	
ASC - Bo	rt-les-Orgues	20 - 4
Foot U	FOLEP Minines	
Couze Pa	vin - ASC	3 - 0
U	JFOLEP Cadets	
ASC - AS	PTT Clermont	2 - 1
F	FFF Juniors	
AS Montfe	errand - ASC	4 - 3

Tennis de table

ASC 2 - Jean Jaurès	6 - 4
ASC 3 - Brioude	8 - 2

ASC 1 - Busséol 1 - Perdu par forfait

Cross

à Lamaids -

<u>Cadets</u>: 1º MATTON - 3º COLSON - 4º DORLEAC <u>Juniors</u>: 1º BELIN - 2º DUFOUR - 3º TOIZAT -4º DUTHE.

Seniors: 2º COURSAULT - 5º CREUS MENTAL

SMPS

Ter Commandé: Cne BERTRAM - Sgt SANDOZ - ESOA BRESSON - FABRE - BRICE - VOLFIN - Test Sécurité: LAMY.

MERCREDI 3 MARS

Rugby	Coupe du Conseil Général	
Lycée Bla	ise Pascal - EETAT 2	22 - 4
Foot 1/	2 Finale Coupe du Conseil Gén	éral
CET Clern	nont - EETAT 1	4 - 2
Basket	Coupe du Conseil Général	95 - 48
	Montferrand - FFTAT	

DIMANCHE 7 MARS

Rugby Challenges	
Stade Clermontois - ASC	18 - 10
Stade Clermontois - ASC	69 - 15

A noter que cette première défaite de la saison pour les juniors ne signifie rien. En prévision des inter académies du 10 mars contre les Académies de Montpellier et Toulouse, et des 32° de finale contre Digoin le 14 mars à Gannat, les dirigeants avaient pris la sage décision de laisser l'équipe fanion au repos.

Foot UFOLEP Minimes Stade Clermontois - ASC

ASC - Riom-es-Montagne

UFOLEP Cadets	
ASC - LA ROCHE BLANCHE	3 - 0
FFF Juniors	



L'équipe «Junior» de l'EETAT

Tennis de table

ASC 2 - BUSSEOL 2	10 - 0
SOULASSE 1 - ASC 1	8 - 2
ASC 4 - LE BREUIL	7 - 3

Tir

Le premier tour des Coupes d'Auvergne s'est disputé dans le stand du Stade Albert Buisson samedi 6 et dimanche 7 mars. Remarquablement organisé par l'USI

Tir: la Société de Tir d'Issoire vient d'être admise au sein de l'Union Sportive Issoirienne, abandonnant son ancienne appellation ; la Carabine Issoirienne devient l'Union Sportive Issoirienne TIR. Se trouvaient en présence les Sociétés d'Aurillac, d'Auzon et de Vertolaye. L'EETAT était fortement représentée en juniors et seniors. Les juniors faisaient cavalier seul, quant aux seniors, ils s'améliorent à chaque sortie.

Carabines 10 m. Juniors

10	VOLONDAT	325 pts
20	MIQUEL	312 pts
30	MONDULOT	314 pts
40	MEY	313 pts
5°	BOUDON	306 pts
		301 pts
90	BENOIT	299 pts
	2° 3° 4° 5°	1º VOLONDAT 2º MIQUEL 3º MONDULOT 4º MEY 5º BOUDON 6º CATROU 9º BENOIT

par équipe, l'EETAT remporte la 1° place en classant 17 tireurs dans les 20 premiers.

Pistolet 10 m.

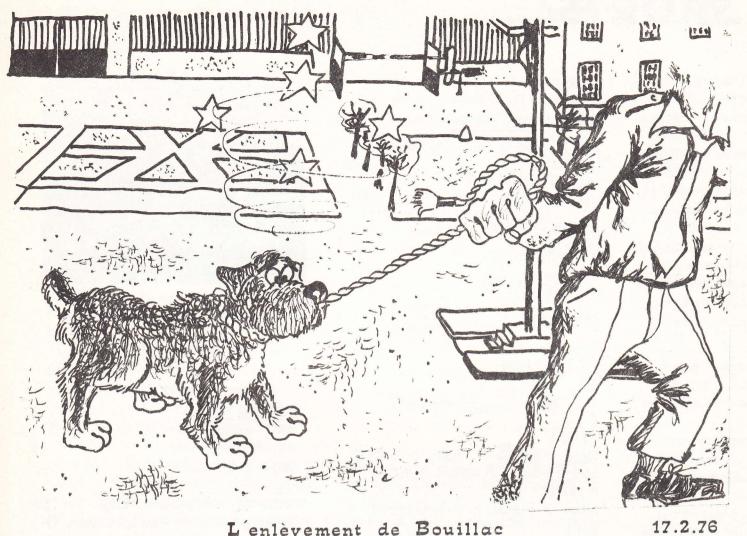
2 - 1

6 - 3

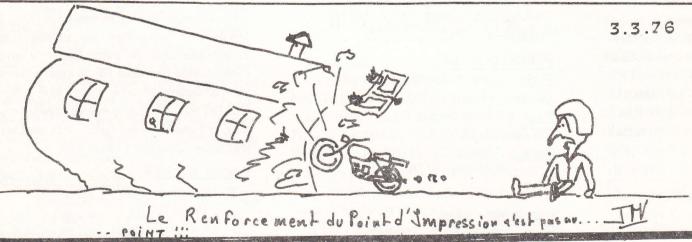
30	A/C VERGER	356
40	A/C BALDUCCI	354
70	Adj. MARIELLE	340
90	Adj. DEBIOLLES	326

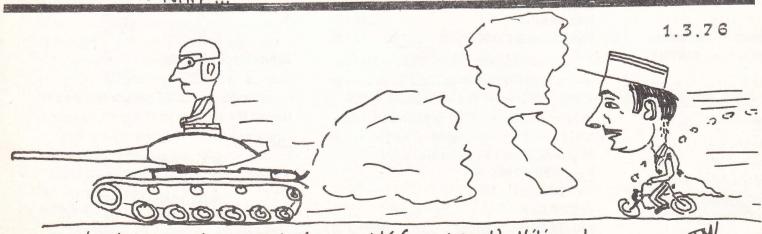
Pistolet Standard 25 m.

1º A/C VERGER 537



L'enlèvement de Bouillac





Le char de bataille doit être précédé (enpinicipe!) d'éléments Légers avant de l'engager

DU NOUVEAU A LA COMPAGNIE ECOLE

ጵጵጵጵጵጵጵጵጵጵጵ

OH MON THIEUX ! Il est arrivé...

le nouvel Adjudant de Compagnie. En effet, depuis le ler février, la Compagnie Ecole compte un nouvel Adjudant-Chef qui nous arrive directement de la Martinique: l'A/C MONTHIEUX Gérard. En remplacement de l'Adjudant-Chef RAILLON, muté au «Bureau Vaguemestre», s'est donc installé le nouvel Adjudant de Compagnie. Profitant de l'évènement, les Adjudants-Chefs ANTON et RAILLON (anciens-nouveaux-promus) s'associèrent à notre arrivant pour nous offrir un «POT». Ils nous préparèrent un

délicieux PUNCH PLANTEUR (recette de l'A/C MONTHIEUX, à consulter si vous êtes intéressés) accompagné de savoureux toasts. Tous les invités furent satisfaits, si l'on s'en référait à leur mine réjouie à l'issue de cette sympathique soirée.

Nous souhaitons donc à l'Adjudant-Chef MONTHIEUX de rester le plus longtemps possible dans ce poste pas toujours très réjouissant.

JEU - DIVERTISSEMENT.

On dispose de 9 boules toutes identiques par leur forme, mais dont l'une est légèrement plus lourde.

Comment peut-on, en deux pesées uniquement, déceler la boule la plus lourde en utilisant une balance de type «Roberval»?

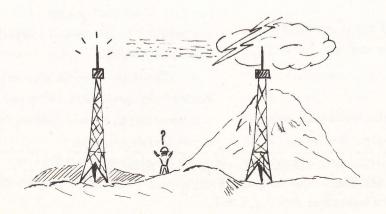


Grâce aux «ragots», bon nombre de personnels de l'Ecole ont appris le succès de certains candidats à l'examen d'opérateurs radio. La liste était d'ailleurs incomplète car le nom de Mr BIANCIOTTO avait été omis.

La population ISSOIRIENNE, quant à elle, est fort intriguée par l'érection de deux mâts d'antenne en bordure de la N.9, sous les fenêtres de la 33. Ces antennes et ces opérateurs supplémentaires font partie de la préparation du radio club F 5 K Q aux championnats radio amateur.

Bien contrariés par divers incidents, nos radio amateurs n'ont pu obtenir que la 10e place, dans la catégorie Opérateurs Multiples du Championnat de France 1975, alors qu'ils avaient eu la 4e place l'année d'avant. Cette année, cela devrait aller bien mieux. Les deux premières épreuves se sont déroulées de façon parfaite. Les animateurs ont su communiquer leurs flammes aux jeunes de la 12° Compagnie.

Bon courage pour la dernière épreuve qui se déroulera pendant la fête de l'Ecole.



Dans le dernier numéro, l'article relatant la visite du CEMAT mentionne que la compagnie d'honneur, commandée par le Capitaine LEVAL, était la 32°. Erreur de frappe ou erreur de caractère?...

On dit, autour du bâtiment A3, que c'eût été un honneur que de les rendre, mais vers A4, qu'il ne pouvait y avoir d'autre accueil que celui rendu par la 31°.

MARCHES TOURNEES

Mardi 24 février, avant midi. Un gué sur le Ramel auprès du village de BEAUX en Haute-Loire. Après avoir avalé des kilomètres, un capitaine, l'estomac dans les talons, aurait franchi le cours d'eau en demi-immersion et aurait ainsi braconné deux truites dans son pantalon de treillis... qu'il aurait dégustées plus tard, discrètement, pour ne pas se mouiller.

ON S'EMBELLIT ...

La salle d'honneur vient de recevoir un complément de mobilier. Les Ateliers Généraux ont réalisé sept sièges Louis XIII stylisés dont voici la description sommaire : chaise droite à dossier haut, en merisier moyen, garniture en satin bleu, insigne de l'École doré rapporté sur le dossier.

Pour visiter, prendre rendez-vous par téléphone auprès du poste 209.

IL NE MARCHE PLUS... IL COURT...

Debout là d'dans!...

Tel Zébulon, notre homme bondit hors du lit. En slip et torse nu, il se dirige vers la douche, se lave, se rase et se parfume. Ainsi paré, en compagnie de quelques joyeux compères, il se retrouve sur le terrain d'aviation. Le cross quotidien peut commencer. Tout cela serait banal si l'aventure ne s'était déroulée à Moulins... à 4 h. du matin, et par 4 degrés au-dessous de 0.

Moralité: un SANDOZ averti en vaut deux, notre homme jura, mais un peu tard, que l'on ne l'y reprendrait plus...

FORMATION CONTINUE.

Le mardi 2 mars à Clermont-Ferrand, au siège du Comité Auvergne de Rugby, s'est déroulé un examen d'arbitre ; nous souhaitons un brillant succès aux candidats de l'EETAT : Lieutenant TESTOUD, Adjudants HAZERA et REVOLTA (Epreuve Arbitre Régional) ; éducateur KLOECKNER (arbitre stagiaire).

AUTO - MOTO - ECOLE.

Connaissez bien le gabarit de votre véhicule et sachez faire preuve de virtuosité. Tels sont les enseignements tirés des dernières expériences survenues aux alentours du stand de tir.

C'est prouvé : en Renault, on passe sous les barrières. Une R 8 a un petit peu enfoncé son toit, mais en dégonflant les pneus on ne doit pas l'érafler.

Une japonaise montée par un gros imberbe a déjoué les pièges. Nul doute que ce pilote réussisse dans les prochaines courses moto où il envisage de s'engager.

BONNES AFFAIRES.

La S.M.P.S. vient de recevoir un assortiment de Tee-Shirts (toutes tailles, tous coloris, manches longues mais sans capuche).

On peut les voir et les admirer au Bâtiment A1, 1° étage. Les prix défient toute concurrence (publicité gratuitement offerte par la Direction de Bange Actualité).

LA VIE DES ANIMAUX

C'est lors de la marche tournée que nous avons pu assister pour la première fois, en Haute-Loire, à la baignade d'un «MARSOUIN». Nous avons constaté que ce «GALONNACE» n'était pas adapté à la vie dans les ruisseaux de montagne.

En effet, n'ayant pas la «nageoire» très montagnarde, il s'est ébattu joyeusement, malgré lui, dans une eau limpide mais plutôt froide. Durant son bain, il émettait des sortes de «grognements» voulant sans doute exprimer son plaisir dans sa lanque «MARSOUINE».

Quand une semaine plus tard, un de ses aimables compagnons lui proposa une petite trempette, il refusa catégoriquement, prétextant l'absence d'un surveillant de baignade.

Direction: Capitaine de RIBEROLLES - tél. 89.06.31 poste 208. **Adjoint pour la rédaction**: Adjudant-Chef VERGER - poste 208. Imprimé au Point d'Impression de l'E.E.T.A.T.

Diffusion gratuite à tous les personnels de l'E.E.T.A.T. Tirage 2000 exemplaires.

